

# 傣傣族 祭祀经

张自强 搜集整理

张自强 杨宗 译



云南出版集团公司  
云南人民出版社

ISBN 7-222-04849-9



9 787222 048492

定价: 26.00 元




# 傣傣族祭祀经

罗正富题

张自强 搜集整理  
张自强 杨宗 译



云南出版集团公司  
云南人民出版社



## 图书在版编目(CIP)数据

傣傣族祭祀经/张自强搜集整理. —昆明:云南人民出版社,2006.9

ISBN 7-222-04849-9

I. 傣... II. 张... III. 傣傣族—祭文—汇编  
IV. K892.356

中国版本图书馆CIP数据核字(2006)第117894号

责任编辑:马 清

装帧设计:胡元青

责任印制:段金华

书 名	傣傣族祭祀经
作 者	张自强 搜集整理 张自强 杨 宗 译
出 版	云南出版集团公司 云南人民出版社
发 行	云南人民出版社
社 址	昆明市环城西路609号
邮 编	650034
网 址	www.ynpph.com.cn
E-mail	rmszbs@public.km.yn.cn
开 本	850×1168 1/32
印 张	8.25
字 数	100千
版 次	2006年10月第1版第1次印刷
印 数	1-1000册
印 刷	楚雄日报社印刷厂
书 号	ISBN 7-222-04849-9
定 价	26.00元

## 内容简介

本书是《傣傣族阿考诗经》的姊妹篇,由“盖房经”、“婚嫁经”、“祭祀经”三个部分组成。它是傣傣族先民万物有灵原始宗教观念支配下形成的“万事兴经”的文化产物,具有浓郁的神秘性和神圣性,把傣傣族生产、生活的场景以诗歌祭祀的形式,生动活泼地表达出来,涉及文化人类学、民俗学、民间文学、原始宗教、哲学等学科的多元文化内涵,不愧为解读傣傣族传统文化的又一部优秀典籍。



### 搜集整理者简介

张自强,1950年12月出生  
于云南武定县山区。傈僳族。  
大学文化。

先后供职于武定县粮食局、  
武定县田心公社、县水电局、  
县人民政府、楚雄州民政局、  
州扶贫办。从政为民,皆勤  
奋务实,光明磊落。业余笔耕  
不辍,搜集整理出版《傈僳族  
阿考诗经》,发表论文60余  
篇,其中数篇入选国家、省级  
论文集。云南民族学会傈僳族  
研究会常务委员。云南省第八  
届人大代表。



# 序

杨红卫

我作为一个少数民族后裔，从小耳濡目染民族民间文化。大学毕业后，又长期在民族文化积淀丰厚的地区生活、学习和工作，逐步体验和认识了民族民间文化的博大精深。随着阅历的增长，我的民族文化情结日益浓厚。我深深体会到：一个有文化底蕴的民族，才真正称得上是优秀的民族；流传久远的民族民间优秀文化，是一个优秀民族思想灵魂的千古载体。缘于这个一己心得，对优秀的民族传统文化，我一直是比较关注和偏爱的。

我刚到民族文化底蕴非常丰厚的楚雄彝族自治州工作，对彝族文化荟萃、民族风情浓郁的楚雄彝州一见如故，十分倾心。我个人认为，民族文化优势是楚雄彝州实现地方文化振兴的一大支撑点，突出民族文化就是突出彝州特色文化。没有特色，没有个性的文化产品，在文化竞争十分激烈的今天，是没有多少生命力可言的。但是，楚雄彝州境内和睦相处的20多个民族，特别是彝





族以外的其它民族，他们之中蕴藏的文化也各具特色，有的可与国内外优秀的民族文化相媲美，如苗族土风合唱团在国际性的比赛中获奖，《傣傣族阿考诗经》被誉为傣傣族的《荷马史诗》、《罗摩衍那》，等等。

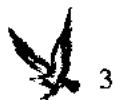
令人欣慰的是，继《傣傣族阿考诗经》出版发行并得到作家、学者和读者好评之后，张自强同志这位走上县级领导岗位的傣傣族儿子，在勤政务实、工作繁忙的情况下，挤出业余时间潜心研究他钟情的民族传统文化，在不长的时间里，又向读者捧出了他精心搜集整理的第二部傣傣族传统文化典籍——《傣傣族祭祀经》。该书出版在即，张自强同志诚恳邀我为之作序，恭敬不如从命，作为本书的第一位读者，有感而发，在此赘言数语，聊以为序。

马克思曾经精辟地指出：“每一个民族都经历了自己的以神话传说为中心的童年时期，神话是人类童年的百科全书”。傣傣族也不例外，其文化源头可以追溯到万物有灵的远古神话传说时期。聪明智慧的傣傣先民，把神话传说创作成通俗易懂、可诵可唱的诗篇，以“敬天地、祭祖宗、娱鬼神”为中心的原始宗教一度曾经在傣傣族中十





分流行，以至于达到万事兴“经”的地步。我们可以看出，“祭祀经”是与“阿考诗经”一脉相承的姊妹篇，是“阿考诗经”的延伸和发展。相比较而言，“阿考诗经”具有更多的神话传说色彩，“阿考”既是傩傩文化创始人，又是傩傩先民心目中撑天掌地的英雄之神。傩傩先民信奉阿考为至高无上之神，信奉天地、日月、山川、河流、草木、祖先万物有灵，人神共存。“阿考诗经”是对傩傩子孙们进行神圣的文化教谕：从开天辟地、洪水淹天、人类繁衍到丧葬祭祖，都是神或者具有神性的英雄所建立的行为规范，世俗的子孙们半点也违背不得。相比之下，“祭祀经”就要比“阿考诗经”贴近生活得多，或者说，它是世俗化了的神性典籍。它与“阿考诗经”一样具有神秘性和神圣性，也是傩傩先民们代代口碑相传、不可违反的经籍，正因为如此，“祭祀经”就具备了“阿考诗经”不可替代的文化价值。“祭祀经”的三大组成部分“盖房经”、“婚嫁经”、“祭祀经”，把傩傩族现实生活和文化生活之中的重大事项上升到神性的高度，源于生活又高于生活，寓教于乐，让人们轻松地领略傩傩文化的瑰丽魅力。





当然，傣傣族文化在其发展进步的历史长河中，也吸收和接纳了其他民族的优秀文化。作为一个历史悠久、经过长期战争，又经长途迁徙跋涉的民族，傣傣族人民以其博大的胸怀，吸收和融合了其他民族的优秀文化基因，如佛家的因果轮回，儒家的忠孝仁爱，道家的阴阳五行、天人感应，清浊二气，彝族的原始宗教等。但是，这些多元文化的营养，只是滋补了傣傣文化的发育，却没有改变傣傣文化的核心灵魂，这一点，是毋庸置疑的，我认为这也正是《傣傣族阿考诗经》和《傣傣族祭祀经》的独特价值所在。诚如云南青年学者郑千山先生的文章所言：“你（指张自强）无意之中做了一件了不起的大事，《阿考诗经》一是向我们转述了你们的生活与文化；二是融通了少数民族文化与汉文化、世界文化之间的交流，去伪存真，去粗取精……（《阿考诗经》）也许会如印度史诗《摩诃婆罗多》、《罗摩衍那》一样，成为傣傣族一部划时代的史诗作品”。

读完《傣傣族祭祀经》，我还有一个感触：张自强同志不愧为本民族文化的热心人。我有一个感性的认识：我们提倡的爱国主义，不是空泛的口号，它是以热爱自己的家乡、热爱自己的民族





为基础的。一个没有家乡感情、民族感情的人，高尚的爱国主义思想从何谈起？所以，我对每一个对故土、母族情深的人士怀有深深的敬意。张自强同志以自己实实在在的行动，为本民族的文化传播不遗余力的追求精神，确实难能可贵，鉴于此，我对他致以深深的敬意！

我联想到，在州委、州人民政府“建设民族文化名州”的战略部署实施过程中，我们每一个生活在楚雄彝州的人们，首先应该立足本土，热爱自己的民族、钻研自己的文化，把本民族优秀的传统文化弘扬出去，把其他民族的优秀文化吸收进来，取长补短，最终达到提升自己文化品位的目的。各民族文化真正荟萃之日，就是民族文化繁荣之时。

借《傣傣族祭祀经》出版之机，我祝愿楚雄彝州文化大繁荣的时代早日到来！

2006年仲夏

(作者系楚雄彝族自治州人民政府州长)





## 目 录 序 / 1

### 第一部 盖房经 / 1

- 一、天地祭 / 3
- 二、祭土神 / 7
- 三、架马祭 / 9
- 四、送木神 / 14
- 五、上梁经 / 18
  - (一) 祭梁
  - (二) 点梁
  - (三) 点柱
  - (四) 上梁
- 六、出水祭 / 26
- 七、祭山神 / 27
- 八、祭古经 / 34
- 九、祭土主神 / 36
- 十、太白送玉帝 / 40
- 十一、祭天 / 46
- 十二、祭灶神 / 50





- 十三、背褙神 / 53
- 十四、拜箴师 / 58
- 十五、祭葫芦神 / 61
- 十六、松毛经 / 67
- 十七、祭龙经 / 70
- 十八、叫魂经 / 72
- 十九、送子神 / 75
- 二十、种麻经 / 76
- 二十一、祭药神 / 88

## 第二部 婚嫁经 / 93

- 一、穿耳经 / 95
- 二、找粟女 / 99
- 三、婚配 / 101
- 四、媒经 / 103
- 五、喜酒 / 107
- 六、瑯给 / 111
- 七、祭谷神 / 116
- 八、祭树神 / 123
- 九、青棚经 / 128





- 十、祭棚神 / 131
- 十一、哭嫁经 / 136
- 十二、背新娘 / 147
- 十三、迎亲经 / 150
- 十四、三杯酒 / 152
  - (一) 迎宾酒
  - (二) 敬酒
  - (三) 祝酒
- 十五、猜调 / 154
- 十六、盘歌 / 155
- 十七、送棚神 / 156
- 十八、嫂怨 / 158
- 十九、送白虎 / 159
- 二十、争礴经 / 165

### 第三部 祭神经 / 173

- 一、祭米斯 / 175
- 二、招魂经 / 180
- 三、祭羊神 / 183
- 四、断魂桥 / 186





- 五、火把祭 / 190
- 六、祭土黄 / 196
- 七、转本命 / 198
- 八、起本命 / 203
- 九、山离经 / 207
- 十、求雨经 / 217
- 十一、鲁叨经 / 223
- 十二、送阴魂 / 228
- 十三、傩的轰 / 234
- 十四、祭猎神 / 236
- 十五、祭猛龙 / 240
- 十六、绝对 / 245

后 记 / 247



第一部 盖房经

